

**CAUTION:** Read instructions carefully and turn electricity off at main circuit breaker panel before beginning installation.

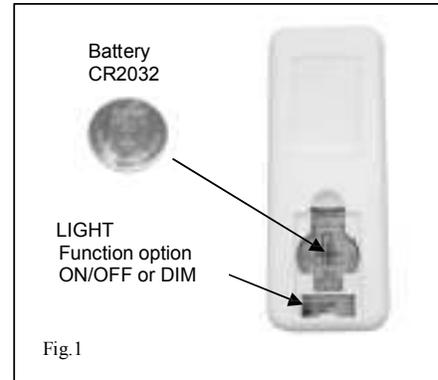
## P2663

\*\*\*\*\*  
**WARNING -** If any Special Control Devices are used with this Fixture, Follow the Instructions Carefully to assure full compliance with N.E.C. requirements. If there are any questions, contact a Qualified Electrical Contractor.  
**CAUTION -** All glass is fragile, use care when handling Glass component(s) and or Lamp(s).  
 \*\*\*\*\*

**WARNING! SHUT POWER OFF AT FUSE OR CIRCUIT BREAKER**

**NOTE:** The Remote System is equipped with learning frequency function which has 65K code combinations to prevent potential interference from other remote units. The frequency on your Receiver and Transmitter units have been preset at the factory. We recommend setting up frequency while installing ceiling fan instead of using initial frequency set by factory. The operation of changing frequency is as below. When Receiver AC power is ON, the first press will be Transmitter FAN OFF(Stop) within 60 seconds. In addition, holding this button FAN OFF (Stop) over 5 seconds, the light kit will flash twice, the receiver will learn frequency which is the same as transmitter that has been set up. After completion of above operation, you can operate the ceiling fan and light.  
 If set up couldn't be proceeded successfully, please turn off power of the receiver and then repeat the above action.

Install the CR2032, 3V battery (included). Remove the battery if not used for long periods of time to prevent damage to the hand held remote. (Fig. 1)



**Safety Precautions:**

**WARNING: Disconnect source of electrical power by removing the fuse or switching off circuit breakers.**

- Do not use with solid state fans.
- Electrical wiring must meet all local and national electrical code requirements.
- Electrical source and fan must be 115/120 volts, 60 hz. Maximum fan motor amps 1.5  
 Maximum light watts 300-incandescent, 300VA (Electronic ballast, LED)

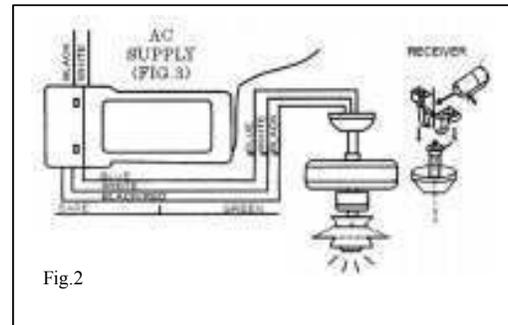
**1.RECEIVER INSTALLATION**

**NOTE:** Before the electrical power is disabled for the installation of the receiver and wall control; the light kit must be left in the on position and the ceiling fan on the highest speed.

**Step 1.** Insert Receiver into Hanger Bracket with the flat side of the Receiver facing the ceiling.

**Step 2.** Motor to Receiver Electrical Connections: Connect the WHITE wire from the fan to the WHITE wire marked "TO MOTOR N" from the Receiver. Connect the BLACK wire from the fan to the BLACK wire marked "TO MOTOR L" from the Receiver. Connect the BLUE wire from the fan to the BLUE wire marked "For Light" from the Receiver. (Fig. 2)

**Step 3.** Receiver to House Supply Wires Electrical Connections: Connect the WHITE wire (Neutral) from the outlet box to the WHITE wire marked "AC in N" from the receiver. Connect the BLACK wire (Hot) from the outlet box to the BLACK wire marked "AC in L" from the receiver. Secure all wire connections with the plastic wire nuts provided. (Fig. 2)



After all splices are made, check to make sure there are no loose strands. As an additional precaution we suggest to secure the plastic wire connectors to the wires with the electrical tape.

**2.OPERATING THE HAND HELD REMOTE CONTROL**

**1. Light Button:**

Press and release the button to turn the light ON or OFF. Press and hold the button to set the desired light brightness. The light will cycle between bright and dim settings as long as the button is pressed. The light key has an automatic auto-resume feature that allows the light to remain at the same brightness as the last time it was turned off.

**2. Speed Buttons**

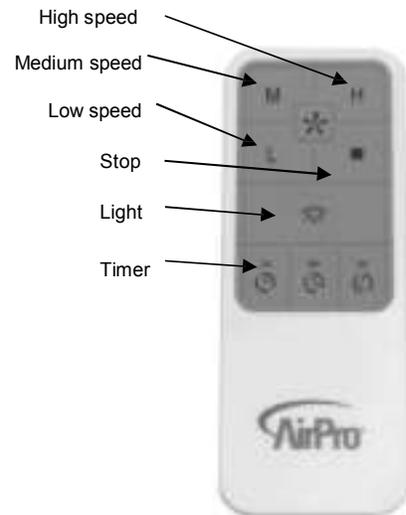
Press and release the button for the desired speed.

**3. Stop Button**

This button stops the fan.

**4. Timer Button**

2Hour, 4Hour, 8Hour timer turns off the fan



**NOTICE!**

Your ceiling fan and light kit assembly must meet the following requirements:  
 Do Not install this remote with wall solid state speed control or wall light dimmer control. It will permanently damage the receiver of remote control and cause the fan function failure.

**CAUTION:**

Ceiling Angle shall Not Exceed 30 Degrees, For Mounting controller. Models UC-7067RC, UC7067RY

# Instructions d'Assemblage et Installation

**MISE EN GARDE:** Lire les instructions avec soin et couper le courant au disjoncteur central avant de commencer l'installation.

**AVERTISSEMENT** - S'il y a d'autres mécanismes régulateurs qui s'emploient avec ce dispositif, suivre soigneusement les instructions pour satisfaire aux exigences NEC. Si vous avez des questions, consulter un électricien qualifié.  
**MISE EN GARDE** - Le verre est toujours fragile; maniez le(s) composant(s) et/ou l' (les) ampoule(s) avec prudence.

## ATTENTION! COUPEZ LE FUSIBLE OU LE DISJONCTEUR

**REMARQUE:** Le système à distance est équipé d'une fonction de fréquence d'apprentissage avec des combinaisons de codes 65K pour éviter les interférences potentielles provenant d'autres unités distantes. La fréquence de vos récepteurs et émetteurs a été pré-réglée en usine. Nous vous recommandons de définir la fréquence lors de l'installation du ventilateur de plafond au lieu d'utiliser la fréquence initiale définie en usine. L'opération de changement de fréquence est la suivante. Lorsque le récepteur est sous tension, la première pression sur le transmetteur sera désactivée dans les 60 secondes. De plus, en maintenant ce bouton FAN OFF (Stop) pendant 5 secondes, le kit d'éclairage clignotera deux fois, le récepteur apprendra la fréquence qui est la même que celle de l'émetteur qui a été configuré. Une fois l'opération ci-dessus terminée, vous pouvez faire fonctionner le ventilateur de plafond et la lumière.

Si la configuration ne peut pas être poursuivie avec succès, veuillez éteindre le récepteur. Et puis répétez l'action ci-dessus.

Installez la pile 3 V CR2032 incluse. Retirez la batterie si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période afin d'éviter d'endommager la télécommande. (Fig. 1)

### Précautions de sécurité:

**AVERTISSEMENT: Déconnectez la source d'alimentation électrique en retirant le fusible ou en désactivant les disjoncteurs.**

- Ne pas utiliser avec des ventilateurs à semi-conducteurs.
- Le câblage électrique doit satisfaire à toutes les exigences du code électrique local et national.
- La source électrique et le ventilateur doivent être à 115/120 volts, 60 Hz. Ampère maximum du moteur du ventilateur 1.5  
Puissance maximale de 300 watts à incandescence, 300VA (ballast électronique LED).

## 1. INSTALLATION DU RÉCEPTEUR

**REMARQUE:** avant que l'alimentation électrique ne soit désactivée pour l'installation du récepteur et de la commande murale; le kit d'éclairage doit être laissé en place et le ventilateur de plafond à la vitesse maximale.

**Étape 1.** Insérez le récepteur dans le support de suspension avec le côté plat du récepteur face au plafond.

**Étape 2.** Connexions électriques du moteur au récepteur: Connectez le fil BLANC du ventilateur au fil BLANC marqué «TO MOTOR N» du récepteur. Connectez le fil NOIR du ventilateur au fil NOIR portant la mention «TO MOTOR L» du récepteur. Connectez le fil bleu du ventilateur au fil bleu marqué «For Light» du récepteur. (Fig. 2)

**Étape 3.** Câbles d'alimentation du récepteur à la maison Connexions électriques: Connectez le fil BLANC (neutre) du boîtier de la prise de courant au fil BLANC marqué «AC in N» du récepteur. Connectez le fil NOIR (chaud) de la prise de courant au fil NOIR portant la mention «AC in L» du récepteur. Fixez toutes les connexions avec les écrous en plastique fournis. (Fig. 2)

Une fois toutes les épissures effectuées, vérifiez qu'il n'y a pas de brins lâches. Comme précaution supplémentaire, nous suggérons de fixer les connecteurs de fils en plastique aux fils avec du ruban isolant.

## 2. UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE PORTATIVE

### 1. Bouton lumineux:

Appuyez et relâchez le bouton pour allumer ou éteindre la lumière. Appuyez sur le bouton et maintenez-le enfoncé pour régler la luminosité souhaitée. La lumière alterne entre les réglages lumineux et atténué tant que le bouton est enfoncé. La touche de lampe a une fonction de reprise automatique qui permet à la lumière de rester à la même luminosité que la dernière fois où elle a été éteinte.

### 2. Boutons de vitesse

Appuyez et relâchez le bouton pour la vitesse désirée.

### 3. Bouton d'arrêt

Ce bouton arrête le ventilateur.

### 4. Bouton de minuterie

Minuterie 2H, 4H, 8H du ventilateur

Use the screw provided to install the wall holster on the wall or another convenient location of your choice.

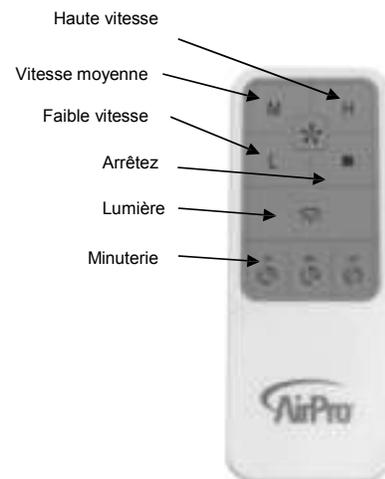
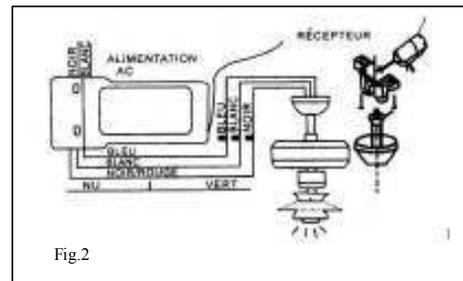
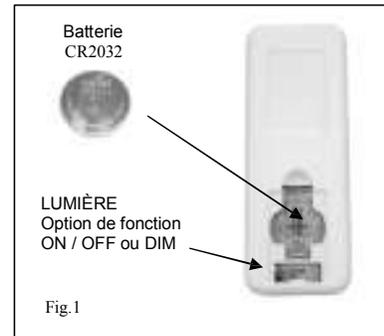
## REMARQUER!

Votre ventilateur et votre kit d'éclairage doivent satisfaire aux exigences suivantes:

N'installez pas ce ventilateur avec un régulateur de vitesse mural à semi-conducteur ou un variateur de lumière mural. Cela endommagerait définitivement le récepteur de la télécommande et entraînerait une défaillance de la fonction de ventilation.

## MISE EN GARDE:

L'angle de plafond ne doit pas dépasser 30 degrés, pour le montage du contrôleur. Modèles UC-7067RC, UC7067RY



# Instrucciones de ensamblaje e instalación

**PRECAUCIÓN:** Lea cuidadosamente las instrucciones y desconecte la electricidad del cortacircuitos principal antes de iniciar la instalación.

**ADVERTENCIA** - Si usa algún dispositivo especial de control con este aparato de luz, siga las instrucciones cuidadosamente para asegurar la completa conformidad con los requisitos N.E.C. Si existe alguna duda, contacte un electricista calificado.

**PRECAUCION** - El vidrio es frágil; tenga cuidado al manipular el (los) elemento(s) de vidrio y/o la(s) bombilla(s).

**¡ADVERTENCIA! APAGUE LA ALIMENTACIÓN EN EL FUSIBLE O EN EL INTERRUPTOR DE CIRCUITO**

NOTA: El sistema remoto está equipado con una función de frecuencia de aprendizaje que tiene combinaciones de código de 65K para evitar posibles interferencias de otras unidades remotas. La frecuencia en sus unidades de Receptor y Transmisor ha sido preestablecida en fábrica. Recomendamos configurar la frecuencia cuando instale el ventilador de techo en lugar de utilizar la frecuencia inicial establecida de fábrica. La operación de cambiar la frecuencia es la siguiente. Cuando la alimentación de CA del receptor está ENCENDIDA, la primera pulsación será Transmisor APAGADO APAGADO (Parada) dentro de 60 segundos. Además, si mantiene presionado este botón FAN OFF (Stop) durante 5 segundos, el kit de luz destellará dos veces, el receptor aprenderá una frecuencia que es la misma que la del transmisor que se configuró. Después de completar la operación anterior, puede operar el ventilador de techo y la luz.  
Si la configuración no pudo llevarse a cabo con éxito, apague la alimentación del receptor. Y luego repita la acción anterior.

Instale la batería CR2032, 3V incluida. Retire la batería si no se usa durante largos períodos de tiempo para evitar daños al control remoto de mano. (Figura 1)

## Precauciones de seguridad:

**ADVERTENCIA: Desconecte la fuente de energía eléctrica quitando el fusible o desconectando los disyuntores.**

- No lo use con ventiladores de estado sólido.
- El cableado eléctrico debe cumplir con todos los requisitos del código eléctrico local y nacional.
- La fuente eléctrica y el ventilador deben ser de 115/120 voltios, 60 Hz. Amperes máximos del motor del ventilador 1.5  
La luz máxima vatios 300 incandescentes, 300VA (balasto electrónico, LED).

## 1. INSTALACIÓN DEL RECEPTOR

NOTA: Antes de que se desactive la alimentación eléctrica para la instalación del receptor y el control de pared; el kit de luz debe dejarse en la posición de encendido y el ventilador de techo a la velocidad máxima.

**Paso 1.** Inserte el receptor en el soporte de suspensión con el lado plano del receptor mirando hacia el techo.

**Paso 2.** Conexiones eléctricas del motor al receptor: conecte el cable BLANCO del ventilador al cable BLANCO marcado "AL MOTOR N" del receptor. Conecte el cable NEGRO del ventilador al cable NEGRO marcado "AL MOTOR L" del Receptor. Conecte el cable AZUL del ventilador al cable AZUL marcado "Para la luz" del receptor. (Figura 2)

**Paso 3.** Conexiones eléctricas del receptor a los cables de alimentación doméstica: conecte el cable BLANCO (Neutral) de la caja de salida al cable BLANCO marcado como "AC in N" del receptor. Conecte el cable NEGRO (caliente) de la caja de salida al cable NEGRO marcado como "AC in L" del receptor. Asegure todas las conexiones de cables con las tuercas de plástico proporcionadas. (Figura 2)

Después de hacer todos los empalmes, verifique que no haya hebras sueltas. Como precaución adicional sugerimos asegurar los conectores de plástico a los cables con cinta aislante.

## 2. FUNCIONAMIENTO DE LA MANO HELD CONTROL REMOTO

### 1. Botón de luz:

Presione y suelte el botón para encender o apagar la luz. Mantenga presionado el botón para establecer el brillo de la luz deseada. La luz cambiará de ciclo entre las configuraciones brillantes y las atenuadas siempre que se presione el botón. La tecla de luz tiene una función automática de reanudación automática que permite que la luz permanezca con el mismo brillo que la última vez que se apagó.

### 2. Botones de velocidad

Presione y suelte el botón para la velocidad deseada.

### 3. Botón de parada

Este botón detiene el ventilador.

### 4. Botón del temporizador

Temporizador 2H, 4H, 8H apagado el ventilador

Use the screw provided to install the wall holster on the wall or another convenient location of your choice.

## ¡DARSE CUENTA!

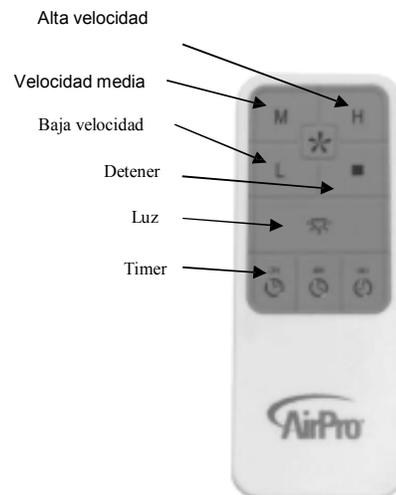
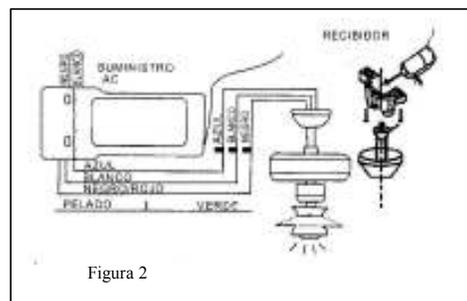
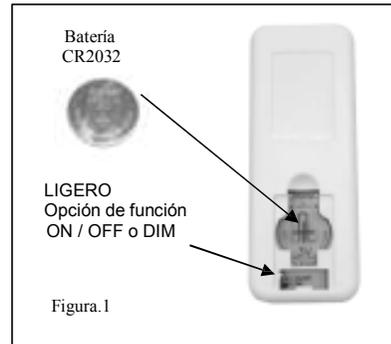
El ensamblaje del kit de luz y ventilador de techo debe cumplir los siguientes requisitos:

No instale este ventilador con control de velocidad de estado sólido de pared o control de atenuador de luz de pared.

Perjudicará permanentemente el receptor del control remoto y causará la falla de la función del ventilador.

## PRECAUCIÓN:

El ángulo del techo no debe exceder los 30 grados, para el controlador de montaje. Modelos UC-7067RC, UC7067RY



## P2663

\*\*\*\*\*



- **Warning:** Chemical Burn Hazard. Keep batteries away from children.

"This product contains a lithium button/coin cell battery. If a new or used lithium button/coin cell battery is swallowed or enters the body, it can cause severe internal burns and can lead to death in as little as 2 hours. Always completely secure the battery compartment. If the battery compartment does not close securely, stop using the product, remove the batteries, and keep it away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention."

The cells shall be disposed of properly, including keeping them away from children; Even used cells may cause injury.



- **Advertencia:** peligro de quemaduras químicas. Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.

- "Este producto contiene una pila de botón de litio / pila de botón. Si se traga o ingresa una pila de botón de litio / pila de botón nueva o usada en el cuerpo, puede causar quemaduras internas graves y provocar la muerte en tan solo 2 horas. Siempre asegure completamente el compartimiento de la batería. Si el compartimiento de la batería no se cierra de manera segura, deje de usar el producto, retire las baterías y manténgalo fuera del alcance de los niños. Si cree que las baterías pueden haber sido tragadas o colocadas dentro de cualquier parte del cuerpo, busque de inmediato atención médica."

- Las celdas se deben desechar de manera adecuada, lo que incluye mantenerlas fuera del alcance de los niños; Incluso las células usadas pueden causar lesiones.



- **Attention:** Chemical Burn Hazard. Gardez les piles hors de portée des enfants.

- "Ce produit contient une pile bouton / pile bouton au lithium. Si une pile bouton / pile au lithium neuve ou usagée est avalée ou pénètre dans le corps, elle peut provoquer de graves brûlures internes et entraîner la mort en aussi peu que 2 heures. Toujours fixez complètement le compartiment des piles. Si le compartiment des piles ne se ferme pas correctement, arrêtez d'utiliser le produit, retirez les piles et gardez-le hors de portée des enfants. Si vous pensez que des piles ont pu être avalées ou placées à l'intérieur attention médicale."

- Les cellules doivent être éliminées de manière appropriée, notamment en les éloignant des enfants; Même les cellules utilisées peuvent provoquer des blessures.